

*Days de Massiac*

- Concerts*
- Conférences*
- Expositions*
- Produits du terroir*
- Ateliers*
- Dégustations*
- Spectacles*



# 14<sup>e</sup> PALMIAS

*Autour de la Provence*

**FOIRE AUX POMMES DE MASSIAC**  
**les 24 et 25 octobre 2009**  
**RENCONTRES EN PAYS D'ALAGNON**  
**du 17 au 30 octobre 2009**



## Paroles de pierres...



Trois marches géantes font saillie sur les flancs de notre vallée depuis Ferrières-Saint-Mary jusqu'à Lempdes. En aval de Massiac, deux seules subsistent. L'une d'elles a la charge de porter Saint Victor et Sainte Madeleine.

Ce sont trois coulées de lave successives qui se sont épanchées au fond de l'ancienne vallée de l'Alagnon. Il y a cinq millions d'années. Le basalte y est d'un gris bleuté et doux. Il ne craint pas les coups de soleil.

Dans un des lits de sable et de galets qui séparent chaque étage, un géologue barbu du siècle dernier a recueilli, à Chalet, quelques dents d'Hipparion Gracile, un cousin élégant et discret des chevaux d'aujourd'hui. Il en a déduit un tableau remarquable des paysages et des mœurs de l'époque où l'on voit le petit animal venir boire à la tombée de la nuit, sous un néflier dont les anciens n'ont pas gardé le souvenir.

Cet escalier monumental sous lequel se cachent les chevaux perdus c'est déjà l'Idée des Palhàs.

Depuis dix ans, l'Idée en tête, Christian Omelhier construit des murs en pierres sèches, pour faire terrasse. Avec ces basaltes au long cours et les gneiss ocres qui sont dessous, il a initié une centaine d'élèves ; cet automne, il continue. A la base des murs, à défaut d'une dent, chacun peut laisser une bouteille vide, une clef USB ou une petite culotte en dentelle, histoire de nourrir la réflexion des savants barbues des temps futurs.

Renat Sette vient de Provence nous conter et nous chanter d'autres histoires de pierres, de chez lui. Surtout, pensez à venir l'écouter.

Les Palhàs c'est d'abord de la géologie, et la géologie c'est une forme minérale de la poésie.

Présentation de la foire à Michel Destannes, maire et à ses invités le samedi 24 octobre 16h.

## Puy confit



L'association Puy Confit préserve l'authenticité des confiseries d'Auvergne issues des produits naturels du terroir et bonifiées par un savoir faire ancestral.

Hélène Martin, entourée de confiseurs clermontois, nous accueille pendant la foire et nous présente d'une manière « gourmande » la fabrication et la transformation des fruits.



# France 3 partenaire de la Foire des Palhàs de Massiac

rhône-alpes  
auvergne



france3.fr

**Goûtez-Voir avec Odile Mattei**  
en direct, dimanche 25 octobre à 11h30

# Rencontres en Pays d'Alagnon

	Ve	Sa	Di	Me	Je	Ve	Sa	Di	Lu	Me	Ve
	16	17	18	21	22	23	24	25	26	28	30
Les santons de Provence	Exposition du 16/10 au 01/11 p. 3										
Paroles de pierres	Exposition du 16/10 au 01/11 p. 3										
Stage pierres sèches		P. 4									
* Théâtre A.T.O		P. 4									
Atelier danse rock			P. 4								
Conte musical Lola et le petit facteur			P. 4							P. 10	
Atelier pâtisserie				P. 5							
* Cabaret (ONS et histoires)					P. 5						
Rencontres à la lanterne						P. 5					
* Conte musical Jean des pierres						P. 5					
Foire Massiac et Ferrières St Mary								P. 9			
* Concert ONS et NBM							P. 10				
Atelier enfants de Cecile et Serge									P. 10		
Visite du verger										P. 10	
* Théâtre La Petite République des Herbaux											P. 10

Foire  
 Spectacle  
 Atelier / stage

\* Pass Palhàs  
 40 € pour 5 soirées

## Du 16 octobre au 1<sup>er</sup> novembre

### Les santons de Provence

Massiac Médiathèque

Les santons de Provence, histoire et origine de la fabrication de ces figurines.

### Paroles de pierres...

Massiac

Margriet Hulsens pose son pinceau sur le petit patrimoine choisi par Régine Galvaing, guide conférencier.



*Du 16 au 18 octobre*

Stage de pierres sèches

Chalet

Stage de pierres sèches encadré par Christian Omeilhaer, murailler.

Coût 150 euros



*Samedi 17 octobre*

Théâtre

Massiac

Salle des aînés 20h30

L'Atelier Théâtre d'Orcet propose : Une lettre chargée, Gros Chagrin, Hortense couche-toi...  
5 courtes comédies Courtelinesques.

Organisé par l'AARCA

Entrée 5 euros

*Dimanche 18 octobre*

Lola et le petit facteur

Molompize

Salle polyvalente 15h

Conte musical pour enfants « Lola et le Petit Facteur » de Dominique Baduel avec Petit Chœur de Pomme : un facteur poète devient l'ami de Lola, petite fille seule de la ville...

Entrée 4,5 euros



Initiation débutant rock'n'roll

Massiac

Salle polyvalente 14h

Venez vivre les années Rock'n'Roll en vous amusant.

Participation 8 euros



## Mercredi 21 octobre



### Atelier pâtisserie

Massiac  
15h

**A**telier pâtisserie : fabrication de la brioche  
« Joseph »

Coût 10 euros

## Jeudi 22 octobre



### Le cabaret

Molompize

Salle polyvalente 19h30

**L**e Cabaret : ses portes s'ouvrent aux notes de l'orchestre de Salilhes, au feuilleté de lecture d'Aurélie Grenard, aux saveurs et parfums de Provence.

Spectacle 20 euros (sur réservation)

## Vendredi 23 octobre



### Rencontre

Chalet  
17h30

**R**encontre à la lanterne « les vieux murs nous parlent »

### Conte musical

Massiac

Salle des aînés 20h30

« Jean des Pierres » de Renat Sette.

**C**e conte nous parle d'un pays où les pierres chantent sous le mistral, nous suivons le destin de Jean des pierres, de la place du village aux restanques de la colline ... Sans autre artifice que sa voix, Renat Sette ponctue le conte d'intermèdes chantés en provençal par lesquels il transmet avec passion et conviction la mémoire de l'oralité, un patrimoine inestimable. Qui mieux que lui, chanteur-maçon, pouvait incarner Jean des Pierres ?

Entrée 10 euros

<http://rene.sette.free.fr>



## Accueil à la ferme Chambres d'hôtes Fermes-auberges Gîtes

M Pascal Serge		mobilier	St Mary le Cros	Fériers St Mary	04 66 31 17 57
M et Mme Chalier Bernard		gîte 3 étoiles	Nozerolles	St Mary le Plain	04 71 23 05 80
M Julien Philippe		gîte 3 étoiles		MASSIAC	04 71 23 11 79
Agnès Verdier Chalet		gîte 3 étoiles		MASSIAC	06 22 04 24 83
Ferme de Vazerat	M et Mme Kurt VICTOOR	Chambres d'hôtes	Vazerat	MASSIAC	04 71 23 03 05

## Agriculture et bois

Agri Sud Est		Jardinier agro. Fournitures	2, rue de la Ribeyre	MASSIAC	04 71 23 02 85
Ets Barbeux	M et Mme BARBAUX	Horticulture maraichage	Aurouze	MOLOMPIZE	04 71 73 60 20
Ets BRUN	Patricie et Hervé BRUN	Horticulture - maraichage	Aurouze	MOLOMPIZE	04 71 73 62 41
Ferme de la Hulotte	M et Mme DOUX - Mlle DONAVY		La Périda	ESPALEM	04 71 76 85 78
Florinend	M et Mme VERNIERES	Jardinier Végétaux	ZI de Montplain	SAINT-FLOUR	04 71 60 48 91
Ets Gardel	M GARDEL	Horticulture maraichage	Payranyre	MOLOMPIZE	04 71 73 60 53
M MONIER	M Gilles MONIER	Arboriculture	ZA de la Preste	MASSIAC	04 71 73 62 09
Oursaire Ets	M et Mme OURSAIRE	Horticulture maraichage	Viel Chalet	MASSIAC	04 71 23 10 99
Scierie Nicolas	M NICOLAS	Scierie - Exploitation forestière	3, av de Courcelles	MASSIAC	04 71 23 00 09
Syndicat Viticole des Coteaux d'Alegnon		Viticulture	Marie	MASSIAC	04 71 23 02 61

## Hôtels Restaurants Bars Tabacs

A Tout Va Bien	Sylvain GOUGET	Cabaret rural		TORSIAC	06 36 13 93 50
Auberge de l'Allagnonnate	M et Mme PLANCHE	Cuisine régionale et traditionnelle	Le bourg	ST PONCY	04 71 23 12 85
Auberge de Chalet	M et Mme BERTHOU	Terrasse panoramique	Chalet	MASSIAC	04 71 23 00 67
Auberge du Cézallier	M BLEU	Cuisine traditionnelle	Le bourg	LAURIE	04 71 73 92 17
Auberge de Margeridou	M DUCATILLON	Cuisine terroir - accueil groupe	Aubeyrat	BLESLE	04 71 76 22 29
Brasserie Crozatier	Marie-José CROZATIER	Bar - Brasserie	Place du Mazal	BLESLE	04 71 76 22 97
Café de la Gare	M et Mme TAILLAND	Snack bar	Pl des Pupilles de la Nation	MASSIAC	04 71 23 01 38
SARL Le Foirail - L'Estival	M BOYEN	Café	19, pl du Dr Moret	MASSIAC	04 71 23 03 73
Grand hôtel de la Poste	M et Mme CHERBETIAN	Hôtel Restaurant	25, av Gal de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 02 01
Grill La Courcelles	M et Mme DELORME	Cuisine régionale - Formule buffet	3, av de Courcelles	MASSIAC	04 71 23 07 65
Hôtel La Colombière	M et Mme DELMAS	Hôtel Restaurant	Route de Grenier-Montgon	MASSIAC	04 71 23 18 50
Hôtel du Centre	M et Mme DUBOIS	Bar Restaurant Tabac	Le bourg	MOLOMPIZE	04 71 73 61 97
Le Calèche	M et Mme TAVERNIER	Restaurant	6, rue du Four	MASSIAC	04 71 23 02 63
Le Canterbury	M CHARBONNIEL - M MEYHÉL	Bar Tabac Loto - PMU Rapido	1, pl A. Avinin	MASSIAC	04 71 23 02 86
L'Eclipse	M et Mme BOUDON	Bar - Brasserie - Restaurant	Rue Edouard Chetillon	BLESLE	04 71 76 22 86
Le Montel	M et Mme GARCIA	Crêperie	3, rue Jean Rivet	MASSIAC	04 71 23 09 65

## Produits et artisans de bouche

Au Macaron de Massiac	M DELOS	Pâtisserie - Boulangerie	14, rue de Dr Mallet	MASSIAC	04 71 23 10 08
Fauvet Boulangerie	M FAUVET	Seigle à l'ancienne, brioche feuilletée	1, rue Neuve	MASSIAC	04 71 23 02 27
Geac des Thuyes Dorés	Mme Christine SOULE	Vente volailles «sur commande» toute l'année	Chausse	Saint-Pancy	04 71 23 12 42
Fromagerie Gardon	M et Mme GARDON	Fromagerie Gros et Détail	Le bourg	LA CHAPELLE-LAURENT	04 71 73 12 03



J/P Distribution	M PECOUL	Cave à vin au détail	6, pl Odilon de Mercœur	ST FLOUR	04 71 60 34 77
Le Fournil	Eric et Franck CONORT	Boulangerie - Alimentation générale	Pièce du 11 novembre	LA CHAPELLE-LAURENT	04 71 73 12 51
Le Macaron Massiecois	M et Mme BERTIN	Boulangerie - pâtisserie	12, av Gal de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 08 33

### Artisans

M BOYER		Plâtrerie carrelage	Chalet	MASSIAC	04 71 23 08 49
M BRESSON		Granulés bois - Plomberie - Chauffage	36, rue Jean-Lépine	MASSIAC	04 71 23 16 19
Cubizolles SARL	M CUBIZOLLES	Menuiserie Décoration	87, av Gal. de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 00 94
M GOUZEL		Dépannage vente Hifi télé électricité	Auliedet	MASSIAC	04 71 23 10 37
M JOHANNY		Menuiserie - charpente - couverture	Le bourg	LA CHAPELLE LAURENT	04 71 73 13 69
M MATHIEU		Menuiserie pompes funèbres	12, rue du Rodonnet	MASSIAC	04 71 23 08 59
Menuiserie Ginioux J.J.	M GINIOUX	Petite charpente - couverture - zingurie	Z.A. de la Prade	MASSIAC	06 65 60 49 17
TOUZET Ets		Plâtrerie peinture	2, route d'Allenche	MASSIAC	04 71 23 00 18
M TRONCHE		Electricité plomberie	21, chemin de la Prade	MASSIAC	04 71 23 06 14
M TUFFERY		Electricité générale	17, rue Albert Chavet	MASSIAC	04 71 23 02 28
M BRESSON	M BRESSON	Plomberie - Chauffage - Granulés de bois	36, rue Jean Lépine	MASSIAC	04 71 73 16 19
SARL Raynaud	M RAYNAUD	Maçonnerie B A	ZA la Prade	MASSIAC	04 71 23 07 15
Villaret SARL	M et Mme VILLARET	Electro-ménager chauffage sanitaire	48, rue du Fg Notre Dame	MURAT	04 71 20 02 97
M RIGAL	M Régis RIGAL	Couverture	6, rue Jean-Moulin	MASSIAC	04 71 23 07 79
SARL Alagon Distribution	Mme BRESSON	Appareils chauffage - Granulés de bois	36 rue Jean Lépine	MASSIAC	04 71 23 13 58
Ets Mayniel	M MEYNIEL	Bonneterie Fabrication	79, av Gal de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 02 84

### Commerçants

Câlineries	Mme Rebecca TRAGUS	Vêtements - Mercerie - Pressing	8, rue du Dr Mallet	MASSIAC	04 71 23 05 39
Ets Combes	M et Mme Combes	Fuel - Charbon - Boissons	41, rue de Bonnevie	MURAT	04 71 20 02 55
Ecomarché	M ROGERIE	Supermarché	Près Chambon	MASSIAC	04 71 23 01 02
Ets Orceyre	M ORCEYRE	Combustibles Charbon	Le bourg	LA CHAPELLE LAURENT	04 71 73 12 83
Librairie - Papeterie - Presse	Sabine et Laurent	Librairie papeterie	Rue Neuve	MASSIAC	04 71 23 12 29
Multi Auvergne Informatique	M BELGY	Informatique	17, rue Neuve	MASSIAC	04 71 23 17 92
Quincallerie Chapel	Mme CHAPAT	Cadeaux ménage	13 av Gal de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 01 87
Quincallerie de la Prade	M MARANDON	Quincallerie - serrurerie	ZA de la Prade	MASSIAC	04 71 23 15 06
Le Petit Casino	M et Mme RENOUAT	Alimentation Livraison à domicile	2, rue Neuve	MASSIAC	04 71 23 17 92
Medo SARL	M DUVAL Mlle TARDIEU	Alimentation générale	Le bourg	BLESLE	04 71 76 24 20
TV 15	M BONNAFOUX	Tv-hifi-védo-électroménager-dépannage	33, av Gal de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 12 45
Espace Avéze		distillerie	5 rue Gentiane	RIOM ES MONTAGNES	04 71 78 03 04
SPAR	M FRANCOIL	Supermarché	63, avenue Gal. de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 06 84
SPMB	M BOURDERON	Plomberie - Chauffage - couverture	16, av Gal de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 00 78
Tinel SA	M TINEL	Viandes Selaisons Charcuteries	Avenue d'Auvergne	BRIOUDE	04 71 50 27 05

### Industrie Commerce de gros, Services

Allo Gardiennage Sécurité	M CHALMETON	Surveillance matériel	ZI du Rozier	COREN	04 71 60 91 79
---------------------------	-------------	-----------------------	--------------	-------	----------------



Ets Bouvier		Protection incendies	15, rue Salvador-Allende	AURILLAC	04 71 48 38 56
Depagne - Cantelec		Energie électrique	Place du Postillon	ISSOIRE Cedex	04 73 55 07 31
Charrade SARL	M CHARRADE	Affineur fromage en gros	13, route de Murat	NEUSSARGUES	04 71 20 51 93
CMF Structures métalliques	M et Mme BOYER	Constructions métalliques	ZA de la Prade	MASSIAC	04 71 23 00 70
Cymaro	M Jean-Yves LAFARGE	Travaux publics	Rue de la Ribeyre	MASSIAC	04 71 23 02 36
Ets Julhes	M NICOLAUX	Tripoux et Produits du terroir	ZI de Montplain	SAINT-FLOUR	04 71 60 11 42
SARL Brun et Fils	M BRUN	Matériel agricole	ZA de la Prade	MASSIAC	04 71 23 01 11
Les Moulins d'Antoine	MM JAMBON ET FILS	Farines	6, rue du Stade	MURAT	04 71 20 31 21
Saga	MM LAFARGE	Gaz industriels et médicaux	27, rue de la Ribeyre	MASSIAC	04 71 23 02 36
Transprim		Transports fruits et légumes	Rue Henri Fressange	SAINT-FLOUR	04 71 60 24 31

### Assurances et banques

AGF	M MICOL	Assurances	8, av Gal de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 08 08
AXA	M Olivier BOMPARD	Assurances	10, rue du Dr Mallet	MASSIAC	04 71 23 02 33
Caisse d'Epargne d'Auvergne et du Limousin		Banque	24, rue Neuve	MASSIAC	08 20 892 823
Crédit Agricole Centre France		Banque	18, av Gal de Gaulle	MASSIAC	04 71 64 64 15
Groupama		Toutes assurances	15, rue Neuve	MASSIAC	04 71 23 10 57
La Banque Postale		Banque	17, avenue Gal. de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 18 31
MMA	M MALBEC	Assurances	45, av Gal. de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 11 28

### Coiffure Esthétique

Cathy Coiffure	Mme LAGNEAU	Féminin - masculin	16, rue Albert Chalvet	MASSIAC	04 71 23 02 47
Marie-Claude Coiffure	Mme DELMAS	Espace coiffure esthétique	15, av Gal. de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 00 84
Christelle Coiffure	Mme TERRISSE	Coiffure homme femme enfant	23, rue Albert Chalvet	MASSIAC	04 71 23 00 57

### Culture Enseignement

Réseau des collèges en pays d'Alagnon : Collège des Fontilles	Enseignement public section sportive		Route du Basbory	BLESLE	04 71 76 20 30
Collège Pierre Galery	Enseignement public Interat section sportive		4, av de Courcelles	MASSIAC	04 71 23 03 54
Ecoles Publiques			Rue des Ecoles	MASSIAC	04 71 23 08 66
Ecole de danse	Mme BESSE	Modern/Jazz/Stretch/Hammam	1, pl st Jean	MASSIAC	04 71 23 06 39
Ecole et collège St André	Accueil à 2 ans	Club relais mercredi après midi	11, rue Jean Rieuf	MASSIAC	04 71 23 00 89
Ass. Cézailier Vallée de la Sianne	M HAMON		Mairie	MOLEDES	06 79 61 58 38
Ass. Artistique Régionale Cézailier Alagnon	J. CHANTELOT		3 place de l'Eglise	MASSIAC	04 71 23
Poterie de l'Arcueil	Isabelle DUPUY	Stage enfants et adultes	Auladet	MASSIAC	04 71 23 12 91

### Garage Services auto

Autovision	M ROCHE	Centre contrôle technique	ZA de la Prade	MASSIAC	04 71 23 07 87
Garage Boudon	M BOUDON	Agent Peugeot	20, av Gal. de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 02 26
Garage Charbonnel	M CHARBONNEL	Mécanique, carrosserie, vente	ZA de la Prade	MASSIAC	04 71 23 01 00
Garage Delmas	M DELMAS	Agent Renault station service	103, av Gal. de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 02 11
SARL Gréze	M GREZE	Agent Citroën	Route de Bonnac	MASSIAC	04 71 23 00 63
Station Avia	M et Mme CONSTANT	station service	89, av Gal de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 08 90

### Taxi Transport auto-école

Delorme Ambulance (Maison médicale)	M DELORME	Ambulance VSL Taxi	38, av. Gal de Gaulle	MASSIAC	04 71 23 06 00
Ecole de conduite Cussac	M CUSSAC	Ecole de conduite	3, rue du Dr Mallet	MASSIAC	04 71 23 10 77
Transports Seyt	M et Mme SEYT	Transports touristiques	Rue du Collège	SAINT-FLOUR	04 71 60 01 75



## Les cabanes

- Animations et démonstrations dans la « cabane » des enfants, des jardiniers, des croqueurs de pommes, des écrivains...
- Cabanes spéciales du distilleur de lavande, du santonnier, des arts de la table.
- Ecole Saint André : stage d'œnologie ; connaissance des vins de Provence, dégustation repas avec notre œnologue, Claude Serra.

samedi 9h à 16h

Coût 35 euros (sur réservation)

## Randonnée du Cantal au Midi, du soleil... et des pierres !

samedi 9h départ OT

Coût 5 euros

## Conférence de Renat Sette, «de la Calade à la Restanque» (du pavage au mur en pierres).

samedi 10h30 Médiathèque

## Expositions

Paroles de pierres

«Les Palhàs d'Auriac l'Eglise» (Ass. Cézalier Vallée de la Sianne).

## Puy Confit Conférences sur les fruits confits et démonstration de fabrication de pâtes de fruits, chocolats.

dégustations le dimanche 11h, 15h30, 16h30

## Le Musée municipal Elise Rieuf nous ouvre ses portes.

Couleurs, senteurs sur les étals des marchands de pommes, des produits régionaux, des agrumes de Faura.

Parfums de l'alambic, de l'aligot saucisse, des pâtés aux pommes, des beignets, du jus de pomme, du vin chaud, des châtaignes, de la pachade, du cidre où s'affairent les bénévoles ...

Restaurant et casse-croûte



Ferrières St Mary  
samedi et dimanche  
19<sup>ème</sup> Fête du cidre et du terroir  
dimanche 10h mise en route de la râpe, de la locomobile et du pressoir d'époque

Artisanat d'art et marché de pays.



## Musique au passage des groupes :

- Bus rouge (<http://www.busrouge.com>)
- Orchestre National de Salilhès
- Rives de l'Alagnon

## Soirée concert

L'Orchestre National de Salilhès

<http://www.myspace.com/orchestrenationaldesalilhès>

NMB brass band

<http://www.myspace.com/nmblafanfare>

Sur la foire Samedi 21h

Massiac



Entrée 10 euros

## Lundi 26 octobre

## Atelier enfants

Salle polyvalente 9h30 à 16h30

Pour les 6/12 ans, atelier de Cécile Lavigne et Serge Jacquemart (repas tiré du sac).

Participation 10 euros

Ferrières St Mary



## Mercredi 28 octobre

## Lola et le petit facteur

Conte musical pour enfants de Dominique Baduel par Petit Choeur de Pomme.

Entrée 4,5 euros

Lorlanges

Champ pointu 15h



## Visite du verger

Visite du verger conservatoire de Pays de Massiac par Caroline Leroy.

La Roche

à 14h

## Vendredi 30 octobre

## Théâtre

La petite République des Herbaux, par la compagnie Latituds. Une fable rurale décapante.

Ferrières St Mary

Salle polyvalente 20h30



Entrée 10 euros

10





Renseignements et réservations :

OT du Pays de Massiac

04-71-23-07-76

massiac@wanadoo.fr

Autour des Palhàs

04-71-23-07-21

Place de la gare

lespalhas@yahoo.fr

http://www.palhas.org



Rien ne serait possible sans le soutien fidèle et généreux de nos partenaires, des professions libérales du Pays de Massiac et de nos bénévoles.  
Nous leur adressons tous nos remerciements .

Création affiche : S. Chimbaud / schimbaud@yahoo.fr

Conception livret : C. Barthomeuf / http://www.graphetic.com

Imprimerie : La dépêche d'Auvergne / St Flour

